

# UJVIDÉKI HIRLAP.

Megjelenik minden esütörtökön és vasárnap.  
Előfizetési ár: Egész évre 12 K., félévre 6 K., negyedévre 3 K.  
Egyes szám kapható a kiadóhivatalban.

Felelős szerkesztő:  
dr. Nemes Sándor

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Erzsébet-tér 6. szám. — Telefon szám 49.  
Kéziratokat nem adunk vissza.

*T. olvasóinknak boldog husvétii ünnepeket kívánunk!*

## Uj hazugságok.

Az utóbbi időben nagyon sokat írtak és beszéltek a parlamenti békéről. A közvéleménybe szinte belopta magát a hamis felfogás, hogy ezután már minden törvényhozási munka a szent békekesség nap-ugaras verőfénye mellett megy majd végbe. Nem úgy lesz.

Ne is legyen így. Erős nagy parlamenti harcok előtt állunk. Az idők méhe viselő és születni fognak nagy napok. A nemzet javaiért, jogaiért és érdekeiért vivandó nagy harcok meleg napjai

Csöpp kilátásunk sincs arra, hogy a kormány a nagy nemzet igazi érdekeinek oltalmazása szellemében fog eljárni. Ugy látszik, hogy a kormány az összes közgazdasági kérdések megoldásánál a közjogi politika vontató köteleibe kapaszkodik. Hiszen épp az a mi közjogi helyzetünk irtózatosszerűtlen ség, hogy a nemzet életérdekeivel legszervezetesebben összefüggő anyagi kérdéseket is a közjogi helyzet által teremtett ostoba kényszer dominálja a kormányzatban

Látjuk, hogy a mi kormányunkat a gazdasági politika terén is az Ausztriával való képtelen közjogi kapcsolathoz fűződő fatalitikus ragaszkodás vezeti.

És akármilyen önézetesen és büszkén hirdetik is azt, hogy a magyar ügyek in-

tézésébe a bécsi hatalom befolyást nem gyakorol: ebben a büszke kijelentésben mélységes hazugság rejlik.

Csak a vak nem látja, a dőre nem tudja, hogy a bécsi politika settenkedik minden ügyünk elintézésénél s a monarchia nagyhatalmi állásának zagyva gondolatával leplezik a mi kormányaink azt a tehetetlenséget, mely őket is az örökös opportunításra kárhóztatta, valahányszor magyar nemzeti gondolat megvalósítását követeli a magyar néplelek.

Unosuntalan halljuk azt az elvet a kormány férfainak és kormány hiveinek ajkairól, hogy a magyar állami tevékenységnek közgazdasági irányban kell terelednie s hogy a jövőendő Magyarország megteremtése okából a nemzet anyagi erőit kell fokozni Ezt hirdette gróf Khuen-Héderváry is legutóbb Temesvárott; ezt hangoztatják a miniszterek a legutóbbi idők rendjén.

Csak hogy a magyar kormányférfiak, amikor ezt a föltétlenül helyes és tulajdonképpen a függetlenségi pártól kikölcsonzött eszmét dobják ki; valójában a nemzeti közvéleményt áztatják s csak a közjogi politika terén folyton szenvedett kudarcoktól igyekeznek a nemzet figyelmét elterelni. Igazában a kormány, a mikor a nemzet anyagi erejének fokozásáról prédikál, csak alkotmányjogi sérelmek nyomán támadt sajtó sebeket leplezgeti

## Ujdonságok.

**Áthelyezés.** Zsigmond János tb. szolgabíró, aki Ujvidéken szolgabírói helyet töltött be, Ujvidékről Zomborba a központba helyeztetett át.

**Délvidéki Magyar Közművelődési Egyesület.** Jegyzőkönyv. Felvétel 1904. márczius 27-én Ujvidéken a magyar Casino helyiségében a D. M. K. E. ujvidéki fiókjának megalakítása tárgyában kiküldött szervező bizottság ülésén. Jelenlevők: a szervező bizottság tagjai. Endre Antal e. i. elnök bemutatja a hetes bizottság által kidolgozott szervezeti szabályzatot, és azt az egyesületi fiók megalakulásának alapjául elfogadni kéri. A 30 tagú szervező bizottság bemutatott szervezeti szabályzatot helyesnek és arra alkalmasnak találta, hogy az elfogadás es jóváhagyás végett az anyaesület igazgatóságához fölterjesztessék. A szervező bizottság ennek eszközzésével a hetes bizottságot biztat meg: egyttal fölhatalmazta azt arra, hogy a további teendők iránt intézkedjék, és a szervező bizottságot akkor hívja össze, ha az alakuló közgyűlés számára az ügyek kellően elő lesznek készítve. Miután még a jegyzőkönyv hitelesítésére Dr. Horváth Géza és Molnár Jani kérték föl, egyéb tárgy hiányában az ülés bezárattott s a jegyzőkönyv aláíratott. K. m. f. Endre Antal, e. i. elnök. Dr. Kleiszner Gusztáv, e. i. jegyző.

**Helyreigazítás.** Az „Ujvidéki Hirlap“ tekintetes szerkesztőségének Ujvidék. Mindig nagyon örülök annak, ha a lapok a selyem-

## TÁRCZA.

### Egy csöpp rum.

Irta: Fogazzaro A.

Szemével intett, hogy hallgassak: egy inas lépett be a teásedényvel.

Külföldi asszony léteére nagyon szerette Leopardit, mit neki néha felolvastam s ilyenkor nem tűrte, hogy egyetlen verset is bárki meghallgasson rajta kívül. Azon este nem olvastam, mert nagyon erős szenvedélyhagyótört. Elmondta a barátnőmnek, hogy mielőtt ismertem volna, mielőtt Olaszországba jött volna, már viziám volt róla s a mi szerelmi viszonyunkról. Nem tudtam, hogy micsoda szellem inspirálja égő szavaimat. Az inasok talán nem sokat sejtettek a mi viszonyainkból, de Ilonát szinte bosszantotta, ha mások csak egy pillanatra is, vagy csak véletlenségből is is tanui voltak szívem kitérősségének, a mi nagyon ritkán történt.

— Gyujtsa meg, — mondá a komornyiknak.

Boszankodtam, hogy ne küldte ki az inast rögtön, s mikor egyedül maradtunk, szóltanul szemlélt a szamováralatt a finom kékes lángot, mintha az ezüstnek a szellem lett

volna. Ilona is hallgatott, de hosszú szünet multán két könyeseppet láttam a szemeiben, bártéknete nem árult el semmi lelki fájdalmat.

— Ilona! — mondám neki.

Mosolyagva szakított félbe. Intett, hogy oltsam el a tüzet, azután így szolt:

— Beszélmem kell önnel.

Nem lepett meg, hogy bizalmas tegezés helyett néha önözött. Hozzá voltam szokva ebbeli szeszélyéhez, de megijedtem hangjának nyomatékoságától. Nem kezdett rá mindjárt. Előbb végig jártatta tekintetét a keleti loggiát elzáró hatalmas üvegtáblákon, azután kinézett, s a sötét éjszakában Firenze lámpáját bámulta.

A tea elkészült. Beleöntöttem Ilonka csészéjébe s elpalástolván aggodalmamat, szokott hangon ismételtam a szokott kérdést:

— Tejjel, vagy rummal?

Hadd hallgatom el, miért nem akarta Ilona, hogy külön kikérjem tőle azt az engedélyt, miszerint éjfél után egy két órát vele maradassak akkor is, mikor az előcsarnok kandeláberai már kialudtak. Ugy egyeztünk meg, hogy ha Ilona a teás tej helyett rummal issza, ez annyit jelent, hogy nála maradhatok.

Megkérdeztem tehát tőle, hogy tejjel akarja-e vagy rummal

Ilona megfordult.

— Hallgass csak ide, mondá, mintha nem is hallotta volna a kérdésemet. Azt mondtam egyszer, hogy az én karakterem nagyon talányos, s oly valószínűtlen, hogy aligha lehet művészi alkotássá feldolgozni. Ugy-e, hogy ezt mondtad?

Nem tagadhattam, mert igaz volt.

— Nem úgy van, — mondá hevesen. — Nagyon bele vagy bolondulva a képzeletbeli asszonyaidba. Én szebb, életteljesebb és realisabb vagyok, mint ők. Ki mondta azt, hogy valószínűtlen? S azután mi közöd hozzájuk? Azt hiszed, hogy valamikor híres ember leszel? Akkor nem szeretnélek annyira. Különben nem is érdemes szót vesztegetni ez alattunk álló népségre. Azt akarom, hogy a mikor engem feledni kezdesz, akkor verset írj rólam.

Tiltakozva fogtam meg az egyik kezét.

— Azt akarom, — mondá hideg kezét átengedve, — hogy újra életre keljenek a te factaziáidban, hogy úgy szeress, mint a többi, sőt még jobban. Megigéred?

— Ilona, édes Ilonám, miért beszélsz így velem? Micsoda gondolat ez.

Elhalványodott s szeme türelmetlenségtől ragyogott.

tenyésztés ügyével foglalkoznak: de nagyon sajnálom, ha alaptalan hírek közlötnek, mert azok a község félreértését vonják maguk után. Az „Ujvidéki Hirlap“ folyó évi márczius hó 18-diki számában is megjelent egy ily minden alapot nélkülöző közlemény: mely valós-inüleg a „Szegei Híradó“ márczius 10-diki számából vétefett át s mely szerint a m. kir. országos selymentenyésztési felügyelőség ajánlatot tett volna Ó-bece községnek ott egy selyemgombolyító gyár létesítése iránt és mivel Ó-bece község képviselő testülete ez ellen állást foglalt, — az országos felügyelőség Bácsföldvár községhez fordult volna ajánlatával. Mindez nem felel meg a valóságnak. Amit is a tekintetes szerkesztőség szives tudomására hozni kívánok és ezzel hazafui tisztólettel maradok. Szegzárd, 1904. márczius hó 23. — A közleményt tényleg a „Szegei Híradó“ból vettük át és készséggel igazítjuk helyre a hibát.

**Ujtás a postán.** A kereskedelemügyi miniszter a külfölddel való utalvány és utárvétszolgáltatásban az alább következő és a közönséget közelről érdeklő változásokat rendelte el; 1. a külföldre címzett posta-utalványokat a feladó folyó évi április hó 1-től kezdve nemtöbbé korona értékben, hanem a rendeltetési országban érvényben levő pénznemben köteles kiállítani, és pedig: Argentínába és Ghiléba „pesor.“ Bulgáriába, longó államba Egyiptomba, Franciaországba, a Francia gyarmatokba, Görögországba, Luuxemburgba, Maltába, Olaszországba, Portugáliába, a Portugál gyarmatokba, Romániába, Svájezba, Szerbiába, Törökországba és Tuniszba „frankra.“ Dániába, Norvégiába és Svédországba, „Skandináv koronára.“ Japánba, valamint a Chinában és Koreában levő japán postahivatalok „yenre.“ Nagybritannia és Írlandia valamint a Britt gyarmatokba „sterlingre.“ Németalföldre és Németalföldi Keletindia „németalföldi forintra.“ Németországba és német végterületekre és Siánba „markára.“ Ausztriába, Bosznia és Hercegovinába az idegen tengeren járó cs. és kir. hadihajókra, valamint Montenegróba tovább-

ra is „korona értékben.“ 2. A külföldi pénznemben kiállított utalványok értéke ugy mint eddig is korona értékben fognak nyugtázatni ugyszintén az utalványozási díj a postahivatalban megálapított korona érték után lesz leróva. 3. Hogy a földök a külföldi posta utalványokra befizetendő összegeket a postahivatal igénybe vétele nélkül kiszámíthassák, kereskedelmi Miniszter ur Ó-Nagyméltósága az átszámítási táblázatokat külön Tüzetbe foglaltatta, melyet a közönség 30 fillért bämely postahivatalnál megrendelhet. Addig is, míg a közönség által megrendelt füzetek leérkeznek, az utalvány feledési osztálynak hivatalos használatra kiadott e czélra szolgáló füzet a közönség álttal igénybe vehető. 4. A külföldre címzett utárvételes csomagokat terhelő utárvételek ugy mint eddig is korona értékben, míg a külföldre címzett utárvételes ajánlott küldemények utárvételi összege valamint a postai megbízás útján beszédendő összeg a rendeltetési ország pénzürtékében tüztetendő ki. 5. Az eddig használatban állott és a külföldi forgalomban használt utalvány ürlapok érvényessége folyó hó végével megszűnik és az ujonnan kiadott ürlapok f. évi ürlapok f. évi július hó végéig bármely posta táv. hivatalnál ráfizetés nélkül új ürlapok ellenében becsérélhetők. Az ujonnan kiadott utalványürlapok ára szintén 2 fillér.

**Ki akar egyéves önkéntes lenni?** Mindazon ifjúk, kik az előirt iskolákat nem végezték, előkészütségükre és foglalkozásukra való tekintet nélkül megszerezhetik az egyéves önkéntességi jogot. Aki 1883-ban született, már föl nem vehető. Születési év közlendő. Prospektust ingyen és bérmentve küld: Lichtblau Albert a katonai előkészítő tanf. igazgatója Debreczenben. A felügyeletet az az állam gyakorolja.

**A fumei haditengerészeti akadémiában.** a mint a honvédelmi miniszter a városi tanácsot értesíti, a jövő iskola évre 50 egészen ingyenes és feldíjmentes kinestári, illetőleg fizetéses és alapítványi hely fog betölteni. Az erre vonatkozó pályázati hirdetemény legközelebb lapunkban is meg fog jelenni.

**Siketnémák felvétele.** A siketnémák szegei intézetébe nemre, vallásra és nemzetiségre való tekintet nélkül 7-12 éves siketnémák vétetnek fel. A felvétel iránti kérvények az intézet felügyelő-bizottságához küldendők be; mellékletek: keresztlevél, orvosi és hatósági bizonyítvány. Bővebb felvilágosítást az intézet igazgatósága ad.

**A szabadka—cservenka vasut.** Lelbach Keresztély és dr. Lelbach László pusztadobokai, illetve cservenka lakosoknak, mint érdektársaknak a m. kir. államvasutak Szabadka állomásából kiágazólag Györgyén pusztá, Ó-Morovicza község és Duboka pusztá irányában a tervezés alatt álló zombor—óbecsei helyi érdekű vasut Cservenka állomásáig, megfelelő — mint a felettebb leirt vonal alternatív tervezetere — uggancsak a m. kir. államvasutak Szabadka állomásából kiágazólag Nagyfény, Fernbach, Uj-Major és Duboka pusztá irányában a tervezés alatt álló zombor—óbecsei helyi érdekű vasut Cservenka állomásáig vezetendő rendes nyomtávu, esetleg 0.70 méteres keskeny vágányu helyi érdekű vasutvonalakra engedély adatott

**Köztudomásu,** hogy a Zoltán-féle csuz és köszvény elleni kenőcsben egy oly kipróbált szert ismernek orvosok és betegek, melytől még azok is, kik 15-20 év óta szenvedtek sósfürdőket és különféle szereket eredménytelenül használtak már néhányszori bedörzsölés után meggyógyultak. Üvege 2 kor. Zoltán B. gyógytárában Budapesten.

**Az összes szépitőszereket** fölülmulja a közkedvelt Földes-féle Margit-Crème Gyorsan és biztosan eltávolít szeplőt, májfoltot, kiütéseket, ránczokat és egyéb arcztisztatlanságot és így nemcsak szépit, hanem fiatalít is. Ára 1 korona, nagy tégely 2 korona. Kapható a készítőnél: Földes Kelemen gyógyszer-tárában, Aradon és minden gyógytárában, drogériában és illatszerekkereskedésben. Utánzóktól óvakodjunk.

## Irodalom.

**Érdekes könyvtár.** most megjelent áprilisi füzeté szokatlanul gazdag tartalommal jelent meg. Főbbczikkei: A kemény ember. (Elbeszélés Mikszáth Kálmántól.) — A süvegem darutollas (Költemény Thaly Kálmántól.) — Asszony és leány.

— Megigéred? — kérdeztem szorongva — megigéred?

— Meg, meg, — mondtam s másra akartam terelni a beszédet, de ő ajkára tette a kezét.

— Nézz jól a szemeim közé, — mondá az arcát fölemelve. — Azt akarom, hogy hű képet fess rólok.

— Soha nem lennék képes a te magnetikus szemeidet méltóan leírni.

Jól tudta ezt ő is, mert nem egyszer mondtam neki, hogy nincs az emberi nyelvben elég méltó kifejezés leírni az ő tekintetének különös jellegét. Szomoruan mosolygott s kezemet szívére téve mondá:

— A legnehezebb téma azonban itt van

— Ilona, hát ezért sirtál, ezért ijesztettél úgy meg?

Akkor mondta azokat a keserű szavakat, melyek emléke még annyi év múlva is megzavartja éjszakaimat és magányomat. Litvániából levelet kapott a rokonaitól, a kik a szívére hivatkozva arra kérték, hogy térjen vissza hideg hazájában. S ő másnap indulandó volt Vilnába, a hova „senkinek sem volt szabad követni.“ Utra készült, bár tudta, hogy a klíma és a szerelem meg fogja ölteni.

Nem szeretek visszagondolni arra a sok ostobaságra, melyeket szeptikus nyugalomam

daczára mondtam és tettem ebben a rettenetes órában, de hamarabb szét tudtam volna törni az asztal márványlapját remegő öklömmel, mint Ilona szívét kérésemmel meglágyítani. Végre már önzéssel is vádoltam, azt mondtam, hogy mindig csak önmagára gondol, hogy ugy változtatja szándékait, mint a ruháit. Azután térdre estem s bocsánatot kértem tőle.

— Nem, — mondá fölkelve, — talán jobb így. Kevesebbet szenved az ember.

Hiába könyörögtem neki térdén állva, rimánkodva, folyton szorongatván a kezét.

— Legalább kevesebbet szenved az ember, kevesebbet.

Erosen küzdött a sirással, de visszatartotta, mert talán röstelte a gyöngességét; de a kezét elhuzta.

Fölálltam. E pillanatban éjfél ütött.

Ilona szót sem szolt rám sem nézett. Mintha azt várta volna, hogy távozzam.

Az asztalon heverő Leopardi kötetből kivettem azt az olea fragrans ágacska, melyet előtte való este tett oda, hogy megjegyezze, meddig olvastuk s halkan mondtam:

— Megengedli?

Kikutathatatlan mélységű tekintetével rám nézett, de nem szolt egy szót sem, se nem in-

tett. Visszatettem az ágacska, végtelen szomorú szívvel.

Mielőtt távoztam volna, a küszöbről visszafordultam s némán köszöntem. Mozdulatlanul suttogetta utánam:

— Ugy-e jobbnak fog engem rajzolni a könyvében és ott jobban fog szeretni, mint az életben.

Bejött az inas jelenteni, hogy a kocsi készen vár s hogy nagyon esik az eső.

— Kérek egy csepp rumot, — mondá Ilona mosolyogva.

Mialatt az inas távozott, odatántorogtam az asztalhoz. A kis kristályüveg teljesen üres volt. Az imént véletlenül feldöntöttem s a rum szép lassan kifolyt belőle a pallóra.

— Van még benne két csepp.

Egy kis kanálba öntötte és megnevesítette vele a száját. Én meg lecsókoltam onnan az égő folyadékot.

Azt a tüzet, mely akkor átjárt, még most is érzem a szívemben s csak a halál fogja onnan kioltani. S mikor azon a könyven dolgozom, melyben Ilona újra életre kel, mindannak a mi ilyenkor az agyamból árad, olyan különös illata, olyan különös tüze van, mint annak a csepp rumnak.

# NOXIN

## CZIPÓ-CRÉME

Törvénszerűleg védve.

sevré- és kid box-kalf-bőr fényesítéséhez. A bőrt puhítja s vizáthatlanná teszi, annak tükörfényt kölcsönöz.

Kapható: drogériákban, jobb czipő-üzlet, bőrkereskedés, festék- és fűszerüzletekben.

„Uranos“ vegyészeti gyára HOCHSINGER TESTVÉREK BUDAPEST VI., Rózsa-utca 85.

(Novella Berczik Árpádtól) — A hivatlan vendég. (Költemény Lévy Józseftől) — A butorok. (Elbeszélés Gottier Lajostól.) — Kardos Jula. (Elbeszélés Gyarmathy Zsigánétól.) — A külföldi irodalmat Hedenstjerna Alfréd, Jean Rameau és Georges Courtelin képviselik egy-egy mesteri novellával. — Említésreméltó még az ismeretterjesztő apróságok gazdag rovata, mely 6 rövid, de alapos cikkben ismerteti Japán intézményeit, éghajlatát, klubéletét, szentjeit stb. — Érdekes a rejtvény-pályázati rovat is, melynek minden egyes megfejtője, kivétel nélkül könyvjutalmat nyer. — A jól szerkesztett, családias irányú folyóirat előfizetési ára negyedévre csak egy korona, mely a kiadóhivatalba (Budapest, V., Kálmán-utca 2.) küldendő, Mutatványfüzetet ingyen és bérmentve küld bárkinek a kiadóhivatal.

A „Zenélő Magyarország“ zongora- és hegedű-zeneműfolyóirat most megjelent XI. évfolyam 7-dik füzeté az „Endre lovag“ című énekes daljátéknak, legszebb számaival hozza, mely a Sziklay Kornél igazgatósága alatt álló „Kis Színháznak“ zajos tetszés mellett színre került állandó műsor darabja. A zeneszámok: I. Endre lovag szerenádja. II. Endre és Erzsébet duettje. III. Benceze apród indulója, melyek közül az utolsó szám máris nagy népszerűségnek örvend. Hasonló gazdag tartalommal jelenik meg a közkezdelt zeneműfolyóirat minden egyes füzeté, úgy hogy előfizetői ez érdekesebb zeneműveket, melyek az év leforgása alatt megjelennek a havonta kétszer megjelenő füzetekben kaphják — míg nem előfizetők e jelen szám tartalmát is külön lenyomatban csak 3 koronáért szerezhetik meg.

Előfizetési ára egész évre 24 füzetre 12 korona, félévre 6 korona, negyedévre 6 füzetre 3 korona.

Előfizethető az e meginduló II. évfolyamra is a „Zenélő Magyarország“ (Klöckner Ede) zeneműkiadóhivatalában Budapesten, VIII. József-körút 22/24 szám alatt hol egyúttal minden nyomtatásban megjelent zenemű a legolcsóbban megrendelhető.

Kiadó laptulajdonos: dr. Nemes Sándor.

1925. szám

tk. 1904.

### Árverési hirdetés.

Az ujvidéki kir. törvényszék mint telek-könyvi hatóság hozzájárul, hogy Goldstein Bernhárdt végrehajthatónak Csuresics Dávidné Tatits Olga ujvidéki lakos elleni végrehajtási ügyében az ujvidéki 1306. sz. tjkben A. I. a 2161. hrsz 1407. ö. i. sz. ház és belteleknek A. + a 2162. hrsz. 1408. ö. i. sz. háznak és belteleknek az ujvidéki szerb-hitelegylet mint szövetkezet utóajánlata folytán a 8127/903. tkv. sz. árverési feltételek épségben tartása mellett leendő újabb elárverezésére határnapul 1904. évi április hó 20. napjának d. u. 3 óráját a kir. törvényszék árverési termébe tűzte ki azzal, hogy ezen árverésen az A. I. a 2161. hrsz. 1407. ö. i. sz. ház 88.000 koronán az A. + a 2162. hrsz. 1408. ö. i. sz. ház pedig 13 200 korona alul eladatni nem fog. Ujvidéken, 1904. márczius hó 8. án.

Saághy kir. törv. bír.

### Minden családnak

saját jól felfogott érdekében csakis a

### Kathreiner-féle Kneipp-maláta kávé

szabadna pótlékol használnia  
a mindennapi kávéitalhoz.

## Világhírű!

a „Rekord“ festészeti műntézet a kiválóan sikerült életnagyságú arcképeiről, melyeket elismert művészek által készített. Számos (kir. közjegyző által hitelesített) elismerő levél a világ minden tájáról.

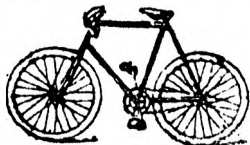
### ELSŐRANGU KÉPEK ÁRAI:

Olaj-, aquarell- és pastellfestésben fénykép után 48-63 cm. nagyságban ára 20 kor. Legfinomabb kivitelű Blom, Platin és két rajz - ára 5 kor.

Részletes árjegyzék bérmentve.

Egy életnagyságú festményt készítünk mindenkinek teljesen ingyen, ha részünkre 5 rendelést szerez és a.o. kat egyenkint vagy egyszerre beküldi.

„REKORD“ festészeti műntézet  
Budapest, VII., Rottenbiller-utca 46.



Bármilyen kerékpárok javítását saját műhelyeinkben olcsón és szakértelemmel csinálunk. Eredeti angol Premier Helical kerékpárokat mélyen leszállítva, szigorúan az eredeti gyári áron 12 és 16 koronás részletekre és mindennemű kerékpár-alkatrészeket (külső és belső gumik, nyergek, csengők, pedálok kormányok, lámpák stb.) Ausztria-Magyarországban elért legnagyobb forgalmunk és így óriási vételeink folytán a gyáraknál rendkívül leenyomott olcsó áraink következtében 30 százalék árleszállítással szállítunk vidékre is bárhova.

### Láng Jakab és fia

kerékpáralkatrész kerékpár és motorkerékpár ok nagyraktára.

Budapest, József-körút 41. szám.

Fióküzlet Baross-tér 4. sz.

Nagy árjegyzék 400 képpel ingyen és bérmentve.

### Szőlőbirtokosoknak, mezőgazdáknak:

Akáczfából hasított szőlőkarót,  
Akácza kerítési oszlopot,  
Akácza komló oszlopokat.

### BOGNÁROKNAK:

Akácza kerékküllöket,  
Akácza gömbfát,  
Akáczfából nyersen vagy félig kidolgozott kocsirészeket a legjutányosabb árak mellett ajánlunk. Ugyanitt mindenemű fák is kaphatók.

## WOLF és TROSTLER

UJVIDÉK.

Iroda: Duna-utca 7. sz.

Fatelepe: Örménytöltés mellett.

## Első védjegy

30 év óta Évi gyártás 49 000 kerékpár.



Katalognak Hillmann, Herbert és Cooper  
ingyen és bérmentve (The Premier Cycle Co. Ltd.)  
Govantry (England), EGER I. B., Nürnberg-Doos.

## AMERIKÁBA

a III. osztályu menetjegy

mérsékelt áron

Bécsből Antwerpenen át

NEW-YORK

PHILADELPHIÁBA

teljes ellátással

156 koronáért.

Hogy ez a kivételes olcsó ár biztosítva legyen, az utasoknak 20 korona foglalót kell küldeni

RED STAR LINE címre

Bécs, Wiedner Gürtel 20. 4-4

Gyár: Nyerges-Ujfalu (Esztergom m.) Sürgőnczim: Eternit Budapest. Gyár: Vöcklabruck (Felső-Ausztria.)

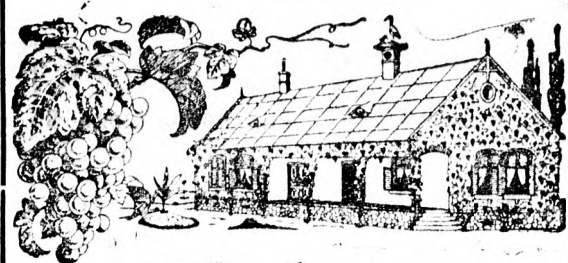


# ETERNIT-PALA Azbeszt-Cement-Pala

Elpusztíthatatlan, könnyű, tetszetős, olcsó és tűzálló tető-fenyőanyag. Hatschek Lajos szab.

**Eternit művek Hatschek Lajos Budapest, VI., Andrassy-ut 33.**

Elsőrangú referenciák. Jótállás. Évi gyártás 1500 kocsi rakomány. Kérjen ismertetést.



## SZŐLŐLUGAST

ültessünk minden ház mellé és kertjeinkben föld- és homoktalajon.

Erre azonban nem minden szőlőfaj alkalmas (bár mind kuszó természetű) mert nagyobb része ha megnő is, termést nem hoz, azért sokan nem értek el eredményt eddig. Hol lugasnak alkalmas fajokat ültettek, azok bőven ellátják házukat az egész szőlőérés idején a legkitünőbb muskatály és más édes szőlőkkel.

A szőlő hazánkban mindenütt megterem s minesen oly ház, melyek fala mellett a legesekélyebb gondozással felnevelhető nem volna, ezenkívül más épületeknek kerteknek, kerítéseknek stb. a legremekesebb dísz, anélkül, hogy legkevesebb helyet is elfoglalna az egyébre használható részekből. Ez a legháladosabb gyümölcs, mert minden évben terem.

A fajok ismertetésére vonatkozó, színes fénynyomatu katalógus bárkinek ingyen és bérmentve küldeték meg, aki címét egy levelezőlapon tudatja.

Cím:

Érmelléki első szőlőültvénytelep Nagy-Kágya, u. p. Székelyhid.

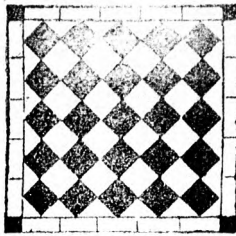
### Férjem uram sem ellenzi

David Gyula, észéki gyógyszer szepitőszereit használni. Szeplo es mas arezofoltok ellen Eszéki pomádéja ára 70 f, K. 1.20, 2.20, mákacs arezofoltoknál az erősebb hatású Pompadour-pasztám kőcsöggé K. 3 és 5. Arezcsantó fekete pont alakú miteszerek egyedüli miasztója a Juvenil, ára K. 1 és 2. Bármelyik szerem használata előtt csakis Detergon különös porszappannal kell mosdani K. 1, 2, 9. Örmét szerzek színté ifjító hajfestőmmel az őszülőknek, próbavég K. 2, 4 és 8. ANTEGRIN. Háziállatok óv- és gyógypora. Minden gon-

dolkozas es kérdezősködes nélkül, hogy mi volna jó, csakis Antegrin kell, a mint bágyadtak, mindjárt beadni. Egyszeri adag alig kerül 3 krajczárba,

melylyel nagy kárt elhárítanak azok, a kik óvszerképen es étvágygerjesztől hébe-korba adva hizlaláskor is mindig már előre megrendelik, például 100 darab sertés közt a dögöt megszüntetni 10-15-20 kilogramm szükséges. Egy tekeres ára K. 2, mely elég 2 süldő megmentésére. Egy kilogramm ára K. 4. Két és fél kilogrammot tíz sertésre csomagolással K. 10.32 f-ét már bérmentve is küldöm. Öt kilogramm 20 K helyett K. 19; de 10 kilogramm csak K. 34. Kaphatók posta v. vasuton utánvétellel küldve, csakis Dr. David Viktor.

Törv. védve. gyógyszerész-tudor, a m. kir. természettudományi társulat rendes tagja. Szent István király gyógyszerárában, ESZÉK, slóváros.

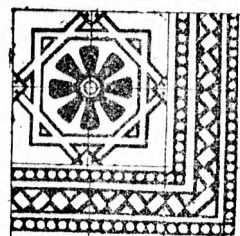


## WALLA JÓZSEF

Márvány-mozaik és ezement-áru gyára

BUDAPEST,

VII., Rottenbiller-uteza 13.



Gránit-terazzo  
Betontozások  
Csatornázások  
Turbinák és zsilibek  
Medenczék  
Szökőkutak  
Jászolok  
Fürdőkádak betonból és fayence-lapokkal borítva  
Falburkolatok fayence-lapokkal

Márvány-mozaik-lapok  
velencei módra  
Czement-lapok sima és római mozaik-utánzat  
Mozaik-lap à la Mettlach  
Keramet- és Klinker-lap  
Portland-cementcsövek  
Kőagyagesövek  
Roman-czement  
Portland-czement  
Tűzálló-tégla



KÖACYAC ÉS  
CEMENTCSÖVEK

## Hirdetések

felvételnek

a

kiadóhivatalban

Erzsébet-tér

6. sz.



CLAYTON & SHUTTLEWORTH<sup>LD</sup>  
Budapest, Váci-körút 63,

által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:

### Locomobil és gőzcséplőgépek,

szalmakazalozók, járgány cséplőgépek, löhere-cséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszáló- és aratógépek, szénagyűjtők, boronák, sorvetőgépek, Planet jr. kapalók, szecskavágók, répavágók, kukoriczamorzsolók, darálók, őrlőmalmok, egyetemes acél-ekék, 2- és 3-vasu ekék és minden egyéb gazdasági gépek.

Első os. és kir. osztrák-magyar kizárólag szabad, viharmentes

## Homlokzat-festék-gyár

Kronsteiner Károly

Bécs, III., Hauptstr. 120, saját házában.

Kívánatra ingyen próba, mintakönyv prospektus.

Főraktár: WINKLE GYULA, Ujvidék.

Kronsteiner-féle új zománc. Homlokzat-festéke hatás. védve.

Ötven különböző minta, vízzel keverhető, mosható viharmentes tűzálló, zománcozott csak egyszerű mázolás. Jobb, mint az olajfesték. Évek során szállítja es. és kir. uradalmak, katonai- és civilintézőségnek, vasutaknak stb. Minden résztvett kiállításon első díjjal jutalmazva. Legelősből festék homlokzatokra, belterületre, különösen iskolák, kórházak, templomok, kaszárnyákhoz stb. és mindenféle más tárgyhoz. Egy négyzetméter ára 2 1/2 kr. Meglepo eredmény. Homlokzat-festék, viharmentes, mészben oldható, 49 minta olajfestékekkel azonos. Kgr.-ja 12 kr.-tól följebb.